

<b>ІНФОРМАЦІЙНА КАРТКА ВИКЛАДАЧА</b>	
<b>1. ПІП</b>	Нечипоренко Віолета Олександрівна
<b>2. Вчене звання, посада</b>	Кандидат філологічних наук, доцент, доцент кафедри іноземної філології та перекладу
<b>3. Адреса персональної робочої електронної пошти</b>	<a href="mailto:v.nechyporenko@vtei.edu.ua">v.nechyporenko@vtei.edu.ua</a>
<b>4. Правильна транслітерація прізвища</b>	Nechyporenko

<b>РЕЗЮМЕ ВИКЛАДАЧА</b>	
<b>1. Ідентифікатори автора</b>	<p>Google Scholar  <a href="https://scholar.google.com.ua/citations?hl=ru&amp;user=qCcCW9UAAAAAJ&amp;view">https://scholar.google.com.ua/citations?hl=ru&amp;user=qCcCW9UAAAAAJ&amp;view</a>  ORCID <a href="https://orcid.org/0000-0002-2429-9487">https://orcid.org/0000-0002-2429-9487</a>  Researcher ID  <a href="https://www.webofscience.com/wos/author/record/GQR-0859-2022">https://www.webofscience.com/wos/author/record/GQR-0859-2022</a></p>
<b>2. Освіта та кваліфікація</b>	<p>У 1999 році закінчила Вінницький державний педагогічний університет ім. Михайла Коцюбинського за спеціальністю «Російська мова і література та англійська мова». У 2004 році захистила дисертацію на здобуття наукового ступеня кандидата філологічних наук зі спеціальності 10.02.02 – російська мова на тему «Експресиви як сигнали підтекстової інформації (на матеріалі роману Ф.М.Достоевського «Брати Карамазови»)».</p> <p>Науковий керівник: д.ф.н., професор Іванова Л.П.</p>
<b>3. Підвищення кваліфікації</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Вінницький державний педагогічний університет імені Михайла Коцюбинського, сертифікат НВ No 02125094/028-19 БО, тема: «Психолінгвістичні основи міжкультурної комунікації», 2019 р.</li> <li>• ТОВ «Бюро технічних і літературних перекладів «Віза», сертифікат No 9/21, тема: «Міжкультурні особливості перекладу» (2021 р.).</li> <li>• Тренінги від Dinternal Education (2021 р.)</li> <li>• Тренінги від Pearson (2020-2021 рр.).</li> <li>• Сертифікат про проходження онлайн курсу «Зміцнення</li> </ul>

	<p>викладання та організаційного управління в університетах» (Prometheus) (23.02.2021 р.).</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Сертифікат про підвищення кваліфікації експерта Національного агентства із забезпечення якості вищої освіти, який засвідчує успішне завершення тренінгу для керівників експертних груп (№ 0467/2021 (185) від 02.07.2021)</li> <li>• Сертифікат про підвищення кваліфікації експерта Національного агентства із забезпечення якості вищої освіти, який засвідчує успішне завершення тренінгу “International Review Methodologies for Programme Accreditation” (№ 0594/2021 (QAA) від 20.12.2021)</li> </ul>
<b>4. Міжнародний досвід</b>	-
<b>5. Особисті нагороди</b>	Грамота Верховної Ради України (2018 р.)
<b>6. Перелік найвагоміших праць</b>	<p>Навчальні посібники:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Вуколова В.О., Замкова Н.Л., Іваницька Н.Б., Чумак Т.П., Яцишин О.М. Видо-часові форми англійського дієслова. К. : ВЦ КНТЕУ, 2004.</li> <li>• Іваницька Н.Б., Калініченко А.І., Нечипоренко В.О., Сікорська Л.О. Граматика перекладу фахової літератури (у вправах та прикладах). Вінниця : ЦПННМВ ВТЕІ КНТЕУ, 2019.</li> <li>• Нечипоренко В.О. Англійська мова маркетингу та реклами = Basic English of Marketing and Advertising: навчальний посібник. Вінниця: Редакційно-видавничий відділ ВТЕІ КНТЕУ, 2020. 212 с.</li> </ul> <p>2.Статті у фахових виданнях:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Нечипоренко В. Процес неологізації контамінанту Brexit у сучасній англійській мові. <i>Проблеми гуманітарних наук</i>: збірник наукових праць Дрогобицького державного педагогічного університету імені Івана Франка. Серія «Філологія». Дрогобич: Видавничий дім «Гельветика», 2021. Вип. 45. С. 306–315. DOI: 10.24919/2522-4565.2021.45.27</li> <li>• Нечипоренко В. Лингвальные и визуальные средства воздействия в англоязычном рекламном дискурсе. <i>Актуальні питання гуманітарних наук</i>: міжвузівський збірник наукових праць молодих вчених</li> </ul>

Дрогобицького державного педагогічного університету імені Івана Франка. Дрогобич: Видавничий дім «Гельветика», 2020. Вип. 29. Т. 3. С. 59–65. URL: <https://cutt.ly/uxw4wdQ>

- Нечипоренко В. Эмоциональный аспект воздействия англоязычной социальной рекламы. *Вчені записки Таврійського національного університету ім. В.І.Вернадського. Серія «Філологія. Соціальні комунікації»*. 2020. Т. 31 (70). No 2. Ч. 2. С. 195–200/ URL: <https://cutt.ly/hzi5ckP>
- Нечипоренко В.О. Identities of Bilingual Authors. *Вчені записки Таврійського національного університету ім. В.І.Вернадського. Серія «Філологія. Соціальні комунікації»*. 2019. Т. 30 (69). No 3. Ч. 2. С. 60–64. URL: <https://cutt.ly/1zi5OIr>
- Нечипоренко В.О. Особенности языковой личности писателя-билингва. *Науковий вісник Міжнародного гуманітарного університету. Серія: «Філологія»: збірник наукових праць*. Одеса, 2019. Вип. 38. Т. 1. С. 153–155. URL: <https://cutt.ly/uxdZWPx>
- Нечипоренко В.О. The Application of the Skopos Theory Rules for the Bilingual Text Analysis. *Науковий вісник Міжнародного гуманітарного університету. Серія: Філологія*. Одеса, 2017. Вип. 31. Т. 3. С.142–147. URL: <https://cutt.ly/kxdZ3km>
- Нечипоренко В. The Art of Self-Translation: the Literary Bilingualism Phenomenon of V.Nabokov. *Наукові записки Національного університету «Острозька академія»*. Серія «Філологічна»: збірник наукових праць. Острог: Видавництво Національного університету «Острозька академія», 2017. С. 34–45. URL: <https://cutt.ly/Bxw4y9f>
- Вуколова В. (Нечипоренко В.). Авторский перевод как уникальная форма реализации литературно-художественного билингвизма писателя. *Система і структура східнослов'янських мов: зб. наук. праць / редкол.: Ю.В.Кравцова (відп. ред.) [та ін.] ; Мін-во освіти і науки України ; Нац. пед. ун-т імені М.П. Драгоманова. К.: Вид-во НПУ ім. М. П. Драгоманова, 2017. С. 123–134.*

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vukolova (Nechyporenko) V. Self-Translation as a Specific Artistic Activity of Bilingual Authors. <i>Актуальні проблеми філології та перекладознавства: збірник наукових праць</i>. Випуск десятий / головний редактор М.Є.Скиба; відповідальний за випуск М.М.Торчинський. Хмельницький: ФОП Бідюк Є.І., 2016. Т. 1 (А-І). С. 299–303.</li> </ul>
<b>7. Досвід роботи</b>	<p>З 1999 року працювала у Вінницькому торговельно-економічному інституті КНТЕУ, поєднуючи роботу з навчанням в аспірантурі.</p> <p>У 2004 році захистила дисертацію на здобуття наукового ступеня кандидата філологічних наук.</p> <p>У 2008 році присвоєно вчене звання доцента.</p>